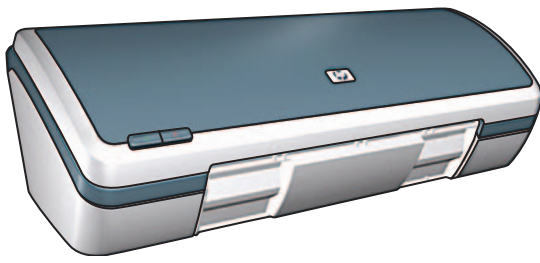
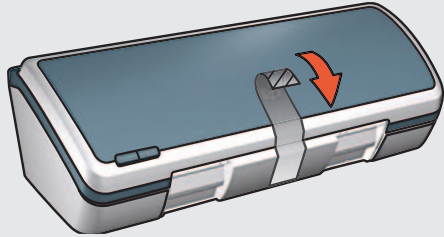


# Windows Asennusopas Oppsettplakat Installation Installationsplakat

HP Deskjet 3840 series

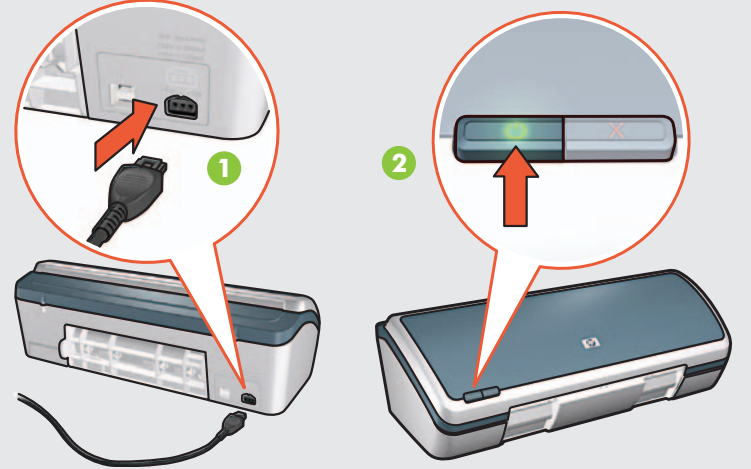


- 1** Poista pakkausmateriaali.  
Fjern emballasjen.  
Ta bort allt förpackningsmaterial.  
Fjern emballagen.

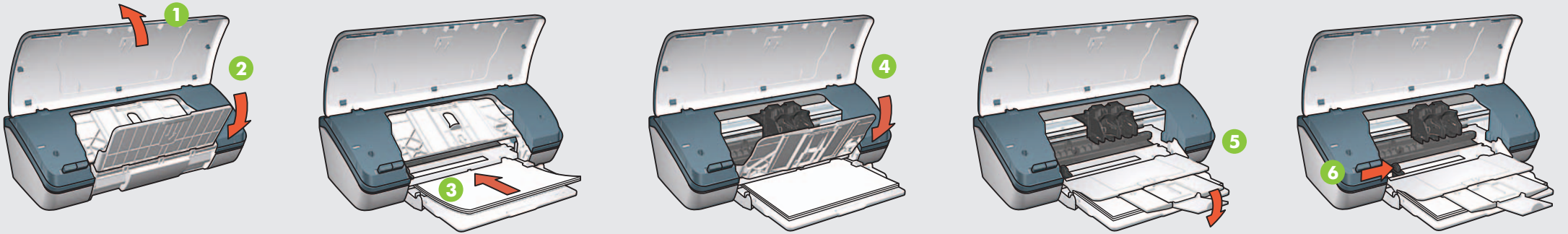


- 2** Kiinnitä virtajohto ja käynnistä tulostin.\*  
Koble til strømledningen, og slå på skriveren.\*  
Anslut den medföljande nätkabeln och slå på skrivaren.\*  
Sæt den medfølgende ledning til lysnettet i,  
og tænd printeren.\*

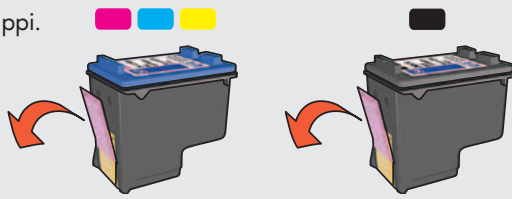
- \* Käytä pakkauksen mukana tullutta virtajohtoa.
- \* Du må bruke den medfølgende strømledningen.
- \* Du måste använda nätkabeln som medföljer skrivaren.
- \* Du skal bruge den medfølgende ledning!



- 3** Lisää tulostimeen valkoista paperia. Liu'uta paperihjain paperia vasten.  
Legg i hvitt papir. Skyv papirskinnen fast mot papiret.  
Fyll på vitt papper. Skjut in pappersledaren tätt mot papperet.  
Læg hvidt papir i. Skub papirstyret ind, så det ligger tæt op ad papiret.



- 4** **1** Vedä vaaleanpunaisesta kielekkeestä ja irrota kirkas teippi.  
Dra i den rosa flippen for å fjerne teipen.  
Dra i den rosa fliken för att ta bort teipen.  
Træk i den lyserøde tap, så tapen fjernes.



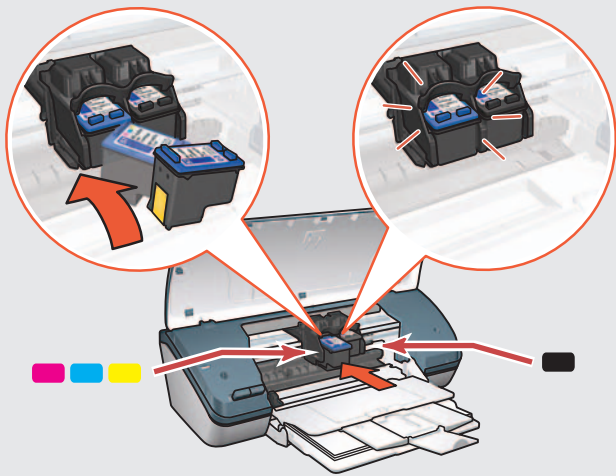
Älä koske kuparinauhaan tai irrota sitä.  
Ikke berør eller fjern kobberstripen.  
Ta inte bort kopparremsan och rör inte vid den.  
Rør ikke ved kobberstrimlen.

- 5** Liitä USB-kaapeli.\*  
Koble til USB-kabelen.\*  
Anslut USB-kabeln.\*  
Sæt usb-kablet i.\*

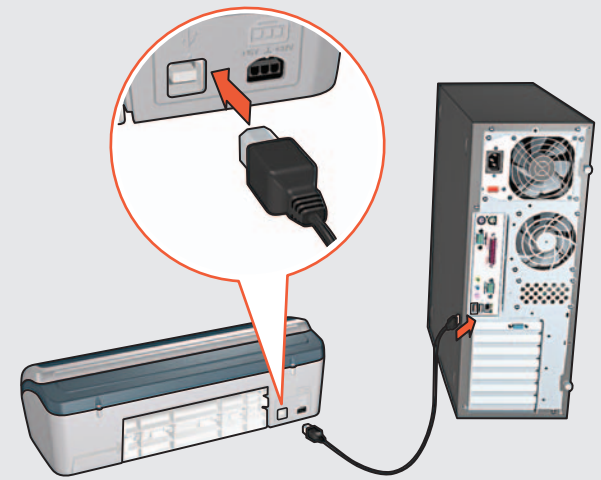
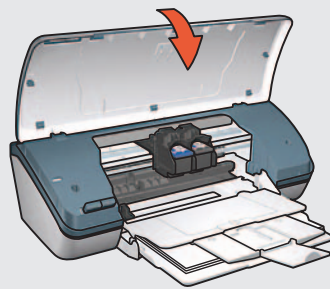


- \* Tulostimen mukana ei välttämättä toimiteta USB-kaapelia.
- \* En USB-kabel følger kanskje ikke med skrivaren.
- \* En USB-kabel kanske inte medföljer skrivaren.
- \* Der følger muligvis ikke et usb-kabel med printeren.

- 2** Aseta tulostuskasetit tulostimeen.  
Paina ne paikoilleen.  
Sett inn blekkpatroner.  
Trykk dem fast ned.  
Sätt in bläckpatronerna.  
Tryck ner dem ordentligt.  
Sæt blækpatronen i,  
og tryk den fast.



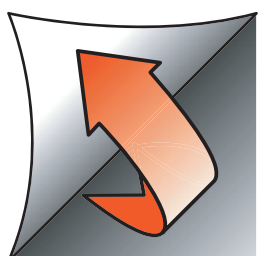
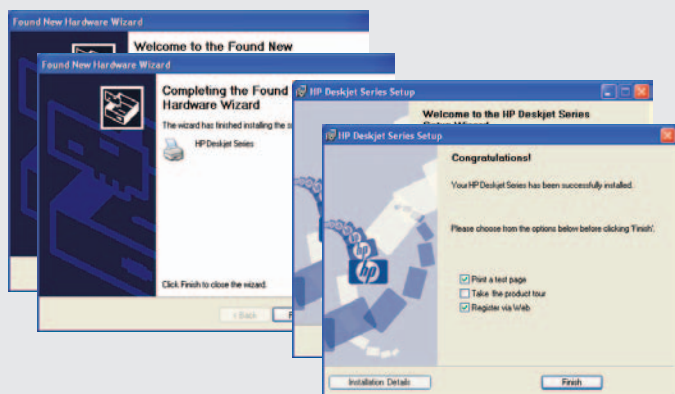
- 3** Sulje yläkansi.  
Lukk toppdekelet.  
Stäng den övre luckan.  
Luk printerens låg.



- 6** Aseta CD-levy asemaan ja noudata näytön ohjeita.  
Sett inn CDen, og følg instruksjonene på skjermen.  
Sätt i CD:n och följ anvisningarna på skärmen.  
Læg cd'en i, og følg anvisningerne på skærmen.

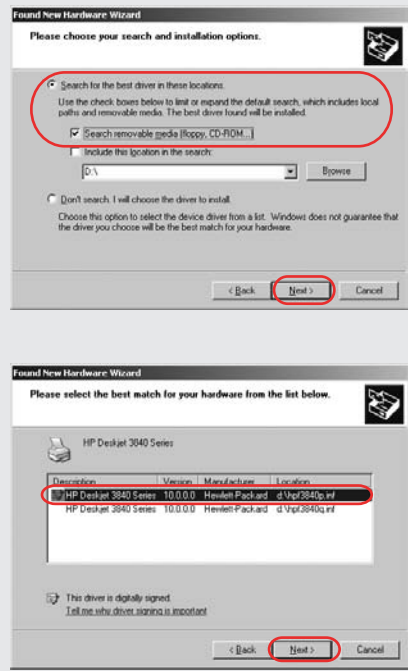


- 7** Odota, että esiin tulee Onnittelumme-näyttö.  
Vent til gratulasjonsskjermbildet vises.  
Vänta tills Congratulations-bilden visas.  
Vent til skærmen Tillykke/Fuldført vises.



Jos näyttöön tulee jokin seuraavista ikkunoista, noudata annettuja ohjeita.

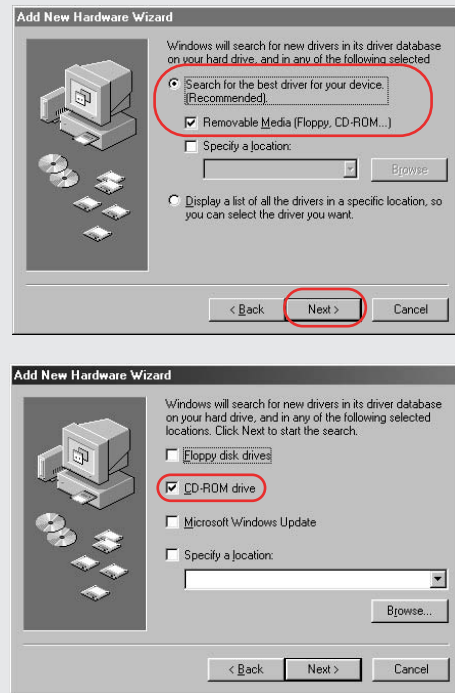
### Windows XP



Valitse **hpf3840p.inf**.  
 Velg **hpf3840p.inf**.  
 Välj **hpf3840p.inf**.  
 Vælg **hpf3840p.inf**.

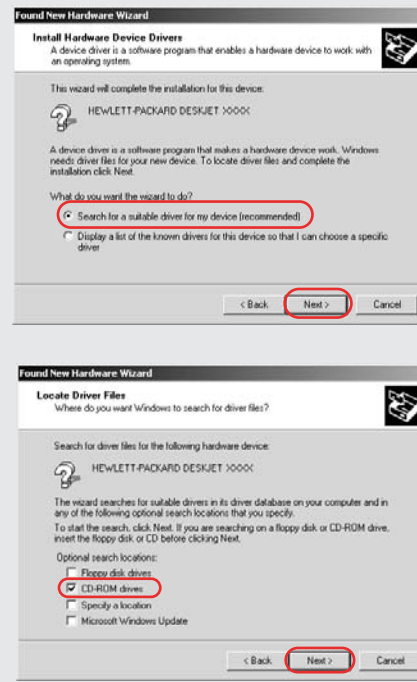
Hvis du ser ett av disse skjermbildene, følger du fremgangsmåten som vises.

### Windows Me



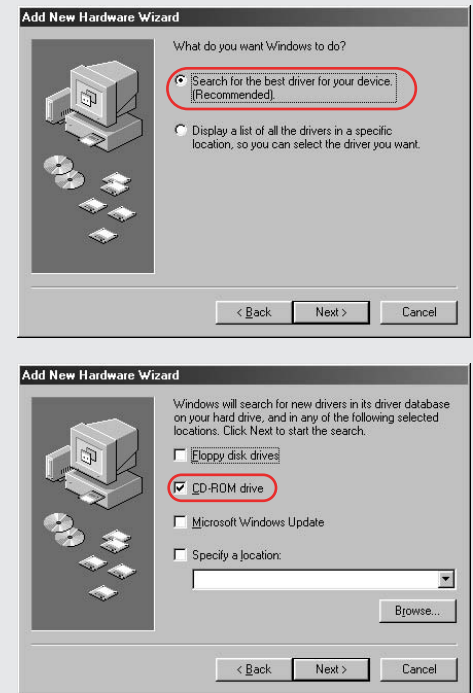
Visas en av dessa skärmar följer du anvisningarna.

### Windows 2000



Hvis du ser et af følgende skærbilleder, skal du gøre som beskrevet nedenfor.

### Windows 98



#### Ei ikkunoita?

1. Valitse **Käynnistä** -valikosta **Suorita**.
2. Napsauta **Selaa** -painiketta.
3. Valitse **HPPP CD** avattavasta **Kohde**-luettelosta.
4. Valitse **Asetukset** ja napsauta **Avaa**-painiketta.
5. Valitse **OK**, ja noudata näyttöön tulevia ohjeita.

#### Ingen skjermbilder?

1. Klikk på **Start**-knappen og velg **Kjør**.
2. Klikk på **Bla gjennom**.
3. Velg **HPPP CD** i **Let** i-nedtrekkslisten.
4. Velg **Setup** og klikk på **Åpne**-knappen.
5. Klikk på **OK** og følg instruksjonene på skjermen.

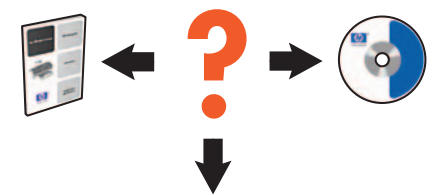
#### Inga skärmar?

1. Klicka på **Start**-knappen och välj **Kör**.
2. Klicka på knappen **Bläddra**.
3. Välj **HPPP CD** i listan **Leta i**.
4. Markera **Setup** och klicka på knappen **Öppna**.
5. Klicka på **OK** och följ sedan anvisningarna på skärmen.

#### Vises der ingenting?

1. Klik på **Start**-knappen, og vælg **Kør**.
2. Klik på **Gennemse**.
3. Vælg **HPPP-cd**'en på listen **Søg i**.
4. Marker **Setup**, og klik på **Åbn**.
5. Klik på **OK**, og følg anvisningerne på skærmen.

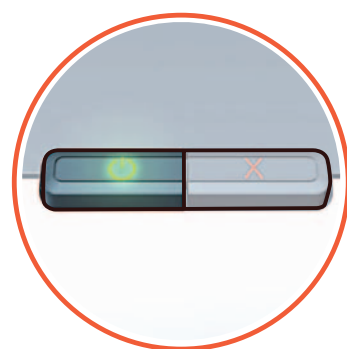
Travtsetko lisäapua?  
 Trenger du mer hjelp?  
 Behöver du mer hjälp?  
 Har du brug for mere vejledning?



[www.hp.com/support](http://www.hp.com/support)

#### Jos asennus epäonnistuu...

1. Tarkista seuraavat asiat:  
 Kontroller følgende:  
 Kontrollera följande:  
 Kontroller at:



Tulostin on käynnistetty. Skriveren er slått på.  
 Att skrivaren är påslagen. Printeren er tændt.

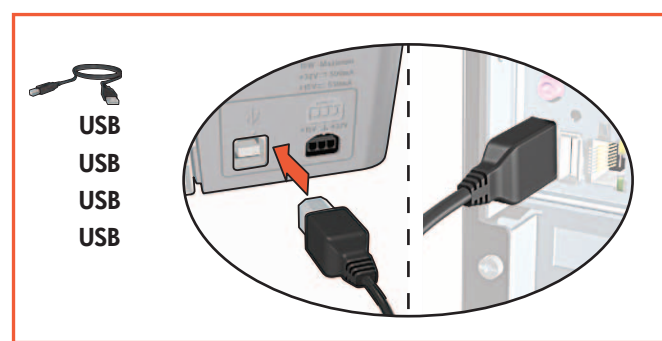
#### Hvis installeringen mislykkes...

Hvis problemet vedvarer, følger du disse trinnene:

2. Jos ongelma ei poistu, tee seuraavien ohjeiden mukaan:
1. Poista CD-levy tietokoneen CD-ROM-asemasta ja irrota tulostimen kaapeli tietokoneesta.
2. **Käynnistä tietokone uudelleen.**
3. Poista tilapäisesti palomuuriohjelmisto käytöstä ja sulje mahdollinen virusten-software. Re-start these programs after the printer is installed.
4. Aseta tulostinohjelmiston CD-levy tietokoneen CD-ROM-asemaan ja asenna ohjelmisto noudattamalla näytön ohjeita.
5. Kun asennus on valmis, käynnistä tietokone uudelleen.

1. Ta ut CDen fra datamaskinens CD-ROM-stasjon, og koble skriverkabelen fra datamaskinen.
2. **Start datamaskinen på nytt.**
3. Deaktiver all brannmurprogramvare midlertidig, eller lukk all antivirus-programvare. Start disse programmene på nytt når skriveren er installert.
4. Sett inn CDen med skriverprogramvaren i datamaskinens CD-ROM-stasjon og følg instruksjonene på skjermen for å installere skriverprogramvaren.
5. Start datamaskinen på nytt når installeringen er fullført.

#### Om installationen misslyckas...



Kaapelit on kiinnitetty kunnolla. Att kablarna är anslutna.

#### Hvis installationen mislykkes...

Gør følgende, hvis der fortsat er problemer:

- Om problemet kvarstår, följ anvisningarna nedan:
1. Ta ut CD:n ur datorns CD-ROM-enhet och koppla ur skrivarkabeln från datorn.
2. **Starta om datorn.**
3. Inaktivera tillfälligt eventuell programvarubrandvägg och stäng antivirusprogram. Starta om dessa program när skrivaren installerats.
4. Sätt in CD:n med skrivprogram i datorns CD-ROM-enhet och följ anvisningarna på skärmen för att installera skrivprogrammet.
5. Starta om datorn när installationen är slutförd.

1. Tag cd'en ud af computerens cd-drev, og træk stikket fra printeren ud af computeren.
2. **Genstart computeren.**
3. Deaktiver firewall- og antivirussoftware midlertidigt. Husk at starte programmerne igen, når printeren er installeret.
4. Sæt cd'en med printersoftware i computerens cd-rom-drev, og følg anvisningerne på skærmen til installationen er gennemført.
5. Genstart computeren når installationen er gennemført.